

тости, социальной безопасности, улучшения условий жизни, в частности уязвимых слоев населения, борьбы с коррупцией и укрепления отчетности;

3. *подчеркивает*, что государствам — членам Экономической и социальной комиссии для Западной Азии необходимо координировать свою деятельность на региональном уровне в поддержку достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области развития, содержащихся в Декларации тысячелетия;

4. *настоятельно призывает* организации системы Организации Объединенных Наций, действующие в регионе Экономической и социальной комиссии для Западной Азии, координировать свою деятельность в целях удовлетворения региональных потребностей и сосредоточить внимание в рамках заседаний региональной координационной группы, организованных Комиссией, на достигнутом в регионе прогрессе в деле реализации этих целей;

5. *просит* Экономическую и социальную комиссию для Западной Азии предоставлять поддержку государствам-членам в реализации согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе целей в области развития, содержащихся в Декларации тысячелетия, в частности, посредством наращивания потенциала для разработки политики, наблюдения за достигнутым прогрессом, определения его воздействия и подготовки региональных докладов;

6. *просит* Исполнительного секретаря представить Комиссии на ее двадцать четвертой сессии доклад о достигнутом в этом отношении прогрессе.

*40-е пленарное заседание  
27 июля 2005 года*

## **2005/51**

### **Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах**

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь* на резолюцию 59/251 Генеральной Ассамблеи от 22 декабря 2004 года,

*ссылаясь также* на свою резолюцию 2004/54 от 23 июля 2004 года,

*руководствуясь* принципами Устава Организации Объединенных Наций, в которых заявляется о недопустимости приобретения территории силой, и ссылаясь на соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967) от 22 ноября 1967 года, 338 (1973) от 22 октября 1973 года, 446 (1979) от 22 марта 1979 года, 452 (1979) от 20 июля 1979 года, 465 (1980) от 30 июня 1980 года, 476 (1980) от 20 августа 1980 года, 478 (1980) от 20 августа 1980 года, 497 (1981) от 17 декабря 1981 года, 904 (1994) от 18 марта 1994 года,

1073 (1996) от 28 сентября 1996 года, 1397 (2002) от 12 марта 2002 года, 1515 (2003) от 19 ноября 2003 года и 1544 (2004) от 19 мая 2004 года,

*ссылаясь* на резолюции десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи, включая резолюции ES-10/13 от 21 октября 2003 года, ES-10/14 от 8 декабря 2003 года и ES-10/15 от 20 июля 2004 года,

*вновь подтверждая* применимость Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года<sup>147</sup> к оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и другим арабским территориям, оккупируемым Израилем с 1967 года,

*подчеркивая* важность возобновления ближневосточного мирного процесса на основе резолюций Совета Безопасности 242 (1967), 338 (1973), 425 (1978), 1397 (2002), 1515 (2003) и 1544 (2004) и принципа «земля в обмен на мир», а также соблюдения соглашений, заключенных между правительством Израиля и представителем палестинского народа — Организацией освобождения Палестины,

*вновь подтверждая* принцип постоянного суверенитета народа, находящегося под иностранной оккупацией, над своими природными ресурсами,

*будучи убежден*, что израильская оккупация серьезно помешала усилиям по обеспечению устойчивого развития и здоровой экономической обстановки на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и оккупированных сирийских Голанов,

*будучи серьезно обеспокоен* ухудшением экономических и жизненных условий палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и арабского населения оккупированных сирийских Голанов, а также эксплуатацией их природных ресурсов оккупирующей державой — Израилем,

*будучи серьезно обеспокоен также* тем, что строительство Израилем стены и связанный с ней режим на оккупированной палестинской территории тяжело сказывается на социально-экономических условиях палестинского народа и что в результате нарушаются его экономические и социальные права, включая право на труд, на здоровье, на образование и на достаточный жизненный уровень,

*ссылаясь* в этой связи на Международный пакт о гражданских и политических правах<sup>148</sup>, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах<sup>148</sup> и Конвенцию о правах ребенка<sup>149</sup> и подтверждая, что эти документы по правам человека должны соблюдаться на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, а также на оккупированных сирийских Голанов,

*испытывая серьезную обеспокоенность* по поводу широкомасштабного уничтожения оккупирующей державой — Израилем — сельскохозяйственных земель и садов на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, за последнее время, среди прочего, в результате

<sup>147</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 75, No. 973.

<sup>148</sup> См. резолюцию 2200 А (XXI), приложение.

<sup>149</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

незаконного строительства стены на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него,

*ссылаясь* на вынесенное Международным Судом 9 июля 2004 года консультативное заключение относительно правовых последствий строительства стены на оккупированной палестинской территории<sup>150</sup>, ссылаясь также на резолюцию ES-10/15 Генеральной Ассамблеи и подчеркивая необходимость выполнения упомянутых в них правовых обязательств,

*выражая озабоченность* относительно недавней эскалации насилия, выступающего характерной чертой последних лет, которым предшествовал период относительного затишья, и выражая в этой связи свою обеспокоенность по поводу произошедших с сентября 2000 года трагичных и жестоких событий, которые привели к большому числу погибших и раненых,

*учитывая* важную работу, проделываемую Организацией Объединенных Наций и специализированными учреждениями для содействия социально-экономическому развитию палестинского народа, а также помощь, оказываемую в гуманитарной области,

*сознавая* неотложную необходимость восстановления и развития экономической и социальной инфраструктуры оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, а также насущную потребность в преодолении острого гуманитарного кризиса, в котором оказался палестинский народ,

*призывая* обе стороны выполнить свои обязательства по «дорожной карте» в сотрудничестве с «Четверкой»,

1. *подчеркивает* необходимость сохранения национального единства и территориальной целостности оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и гарантирования свободы передвижения людей и товаров по территории, включая устранение ограничений на въезд в Восточный Иерусалим и выезд из него, и свободы передвижения в сношениях с внешним миром;

2. *подчеркивает также* жизненно важное значение строительства и функционирования аэропорта и морского порта в Газе и обеспечения безопасного прохода между Западным берегом и Газой для социально-экономического развития палестинского народа;

3. *требует* полностью прекратить все акты насилия, включая все акты террора, провокации, подстрекательства и разрушения;

4. *призывает* Израиль, оккупирующую державу, положить конец своей оккупации палестинских городов, поселков и других населенных пунктов, прекратить совершаемое им уничтожение домов и имущества, экономических объектов и сельскохозяйственных угодий и отказаться от всех форм блокады и комендантского часа, которые препятствуют усилиям, направленным на улучшение социально-экономического положения и развитие палестинского народа;

5. *вновь подтверждает* неотъемлемое право палестинского народа и арабского населения оккупированных сирийских Голан на все их природные и

---

<sup>150</sup> См. A/ES-10/273 и Corr.1.

экономические ресурсы и призывает Израиль, оккупирующую державу, не эксплуатировать, не уничтожать, не истощать и не ставить под угрозу эти ресурсы;

6. *подтверждает также*, что израильские поселения на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и оккупированных сирийских Голанах незаконны и являются препятствием к социально-экономическому развитию, и призывает к полному осуществлению соответствующих резолюций Совета Безопасности;

7. *подчеркивает*, что стена, сооружаемая Израилем на оккупированной палестинской территории, в том числе в Восточном Иерусалиме и вокруг него, противоречит нормам международного права и наносит серьезный ущерб социально-экономическому развитию палестинского народа, и призывает в этой связи к полному соблюдению правовых обязательств, упомянутых в консультативном заключении Международного Суда<sup>150</sup> и в резолюции ES-10/15 Генеральной Ассамблеи;

8. *подчеркивает* важность работы организаций и учреждений Организации Объединенных Наций и Специального координатора Организации Объединенных Наций по ближневосточному мирному процессу и Личного представителя Генерального секретаря при Организации освобождения Палестины и Палестинском органе;

9. *настоятельно призывает* государства-члены поощрять частные иностранные инвестиции на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, в инфраструктуру, трудоустройство людей и социальное развитие, чтобы облегчить тяготы, с которыми сталкивается палестинский народ, и улучшить условия его жизни;

10. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестидесятой сессии через Экономический и Социальный Совет доклад об осуществлении настоящей резолюции и во взаимодействии с соответствующими учреждениями Организации Объединенных Наций по-прежнему включать в доклад Специального координатора Организации Объединенных Наций обновленную информацию об условиях жизни палестинского народа;

11. *постановляет* включить в повестку дня своей основной сессии 2006 года пункт, озаглавленный «Экономические и социальные последствия израильской оккупации для условий жизни палестинского народа на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, и арабского населения на оккупированных сирийских Голанах».

*40-е пленарное заседание  
27 июля 2005 года*

## **2005/52**

### **Наука и техника в целях развития**

*Экономический и Социальный Совет,*

*с удовлетворением отмечая* работу Комиссии по науке и технике в целях развития по ее теме «Пропаганда и применение науки и техники и научно-